

Kamus Bahasa Gay

Edisi ke-7

Disusun oleh:
Agung Soedjono,
Ibhoed & Adi Wahono

Penerbit Gaya Nusantara
Surabaya, 1995
[Sisipan *Gaya Nusantara* No. 42]

A

adidas -- *ndèsà* (Jw.), nora'.
adinda¹ -- ada.
adinda² -- adik.
aida, aida mustafa, aida mustapha -- AIDS.
akika -- aku.
ampar --> **tinta ampar**.
apésé -- apa.
ATM --> bisa di mana-mana, serba bisa (berkaitan dengan teknik hubungan seks)

B

bala-bala -- bagi-bagi
bawang -- bau.
bayangkara -- bayar.
BBC [bibisi] -- becak, tukang becak.
bèbisong --> **bibisi, BBC**.
bèbong¹ -- babi.
bèbong² -- babu.
belalang -- beli.
bèlong -- bulu; **ber-** -- berbulu.
bèllina -- *beol* (Sd.), berak.
bès -- banci, waria.
bètharia -- berak.
bèyes, bèyong -- bayar; **-an** -- bayaran, pelacur (laki-laki).
bhayangkara --> **bayangkara**.
bibisi --> **BBC**.
binan -- banci, waria.
binul -- bule, orang Barat.
bisikan -- bisa, dapat.
bobor -- membuka diri, ketahuan.
bodrèk, bodrèx -- bodoh.
bossini -- bosan.
brèndi, brènda --> **brondong**.
brèpong -- berapa.
brondong -- muda, laki-laki muda.
bulbul, bulèlèng -- bule, orang Barat.

C

capcai -- cepat
capjai -- cabut, pergi.

cèkong -- cakep.
cinse', cintami -- (orang) Cina.
ciptadent -- cipo'-(an), (ber)-ciuman.
cuci WC -- menjilati dubur, analingus.
cuco' -- cakep.
cumi-cumi -- (ber)-ciuman.
cuplis -- kecil (umumnya merujuk pada ukuran penis).

D

dèborah --> **dubes, duta besar**.
dèkes, dèkong -- dukun.
dèndes, dèndong -- (ber)-dandan, mengenakan pakaian perempuan.
dères, dèrong, dèrsek -- seks anal (melalui dubur, semburit); **di-** -- di-semburit; **-an** -- seks anal (semburit), saling menyemburit.
diana -- dia.
dolang -- dulu.
door-to-door --> datang dari rumah ke rumah (merujuk pada gay atau pelacur laki-laki yang tidak bergaul di tempat umum).
dubes --> **duta besar**.
duka-lara -- dukun.
durènces -- tidak disunat, tidak dikhitan.
duta -- duit, uang.
duta besar -- suka melakukan seks anal (melalui dubur, semburit).

E

èferèdi --> **eveready**
èm, èmbèr, èmbong -- emang, memang.
enam sembilan -- saling mengisap penis.
èndang -- enak; **- sulastri, s taurina** -- enak sekali.
ènjrot -- emang, memang.
èpong -- apa.
èrbes, èrbong -- Arbi, Arab.

èslong -- asli.

èsong -- isap (merujuk pada seks oral);

ng- -- (me)ngisap, (melakukan) seks oral; -

-an -- saling mengisap, seks oral.

eveready -- pelacur laki-laki.

èyes -- ayu.

G

garukan, garu'an -- razzia,

penggerebegan di tempat kumpul.

gatra -- gatal.

gèdes, gèdong, gedung putih -- gede,

besar (umumnya merujuk pada ukuran penis).

gembala -- gemuk.

gèpèng -- kecil (merujuk pada ukuran penis).

gèta -- peras, minta dengan paksa; **di-** -- diperas, diminta dengan paksa.

gilingan -- gila.

ginay, ginè' -- gay.

gita teladan --> **gèta**.

gladys --> **gèdes**.

gondès -- *ndèsà* (Jw.), nora'.

gorèng -- seks anal, semburit; **ng-** -- melakukan seks anal, menyemburit; **-an** -- cara melakukan seks anal, menyemburit.

grètong -- gratis.

gundala -- gundul.

H

hèma malini, hèmaviton, hèmes,

hèmong -- homo, gay.

hitler -- hitam.

hombré, hombrèng -- homo, gay.

I

idéalisme -- idiot.

inang, intan -- ini.

isna -- isap (merujuk pada seks oral);

ng- -- (me)ngisap, (melakukan) seks oral.

itong -- itu.

J

jahara -- jahat.

jali-jali -- jalan-jalan.

jayanthi -- (orang) Jawa.

jelita -- jelek; - **kasih** -- jelek sekali.

jèli-jèli -- jilat-jilat.

jèlong-jèlong --> **jali-jali**.

jèmbong -- *jembut* (Jw.), bulu kelamin.

jeng -- panggilan akrab untuk gay yang lebih muda.

jèpong -- jepit (merujuk pada hubungan seks penis-selapaha, interfemoral); **di-** -- dijepit di antara paha (merujuk pada penis).

jeruk, jeru' -- peras, pemeras; **di-** -- diperas.

jrong -- caci-maki; **di-** -- dicaci-maki.

K

kalèngan -- tertutup.

karpèt -- (ber)-bulu.

kassandra -- kasar.

kayangan -- kaya.

kelinci --> **klènces**.

kencana -- kencing.

kèntes, kènti, kèntong -- kontol, penis.

kères -- *kèrà* (Jw.), juling.

keriting -- feminin.

ketimpring -- feminin.

klènces -- kecil (umumnya merujuk pada ukuran penis).

klèwes, klèwong -- keluar, mengeluarkan air mani, ejakulasi.

koni dan domi -- kondom.

kucing -- pelacur laki-laki; - **lanang** -- pelacur laki-laki yang tidak homo; - **wandu** -- pelacur laki-laki yang juga homo.

L

laksana -- laki-laki.

lambada -- *lèmbèng, kemayu* (Jw.), genit.

lambrette -- lambat.
laminating -- lama.
lapangan -- lapar.
larasati -- *larang* (Jw.), mahal.
lèces, lèci, lècong -- loco, rancap, masturbasi, onani; **ng-** -- meloco, merancap, (melakukan) masturbasi, onani; **-an** -- saling meloco, merancap, (melakukan) masturbasi, onani mutual.
lèkes, lèkong -- laki-laki (maskulin), pasangan laki-laki.
lembayung -- lembek, feminin; **- sutra** -- lemah-gemulai.
lèntes -- lonte, pelacur.
lès biola, lèsbong, lès piano -- lesbi, lesbian.
lèsbongan -- berhubungan seks (mengenai dua gay feminin atau gay dengan perempuan).
lèwong -- *luwé* (Jw.), lapar.
linak -- laki-laki.
linès, lisa bonet -- lesbi, lesbian.
lubang buaya -- orang yang suka disemburit.
lumajang, lumpia -- lumayan.
luna -- lonte, pelacur.

M

mabar -- mabuk.
madurasa -- (orang) Madura.
maharani -- mahal.
makassar -- makan.
ma'ci' -- banci, waria.
malacanang -- lancang.
malaria -- melarat.
malaysia, malida, malida sudrajat -- malu.
mandala -- mandi.
mandi kucing -- menjilati tubuh.
manila -- manis.
mawar -- mau.
mayangsari, mayapada -- main, berhubungan seks.

mba'yu -- panggilan akrab untuk gay yang lebih tua.
mèbong¹ -- mobil.
mèbong² -- mabuk.
mèkes, mèkong -- makan.
mèksiko -- Madura.
menteri agama --> **munawir**.
menyanyi -- *nyolong* (Jw.), mencuri.
mètong -- *metu* (Jw.), keluar, ejakulasi.
mèyes, mèyong -- main, berhubungan seks.
minarina -- marah.
minong-minong -- ngomong-ngomong.
miss -- awalan untuk gay yang bersifat tertentu. **- BBC** -- gay yang suka tukang becak atau berhubungan seks dalam becak.
mojokerto -- mojok.
multatuli -- mulut.
muna, munali, munawir -- munafik.
mursida, muryati -- murah.
mutra -- imut-imut.

N

nènes -- nono'.
nèpsong -- napsu.
nes --> **nènes** -- panggilan akrab.
nè' -- panggilan akrab.
ngèbèr -- mejeng, mangkal, jalan-jalan, kumpul-kumpul.
ngèsong --> **èsong**.
nggorèng --> **gorèng**.
ngisna --> **isna**.
nglèces, nglèci, nglècong --> **lèces, lèci, lècong**.
ngondèk -- feminin, genit.
ngulek --> **ulek**.
niet, nit -- tidak.
nora'èmon -- nora'.
nya, nyah -- panggilan akrab.
nyèbong -- nyabo, melacur.
nyetèl --> **setèl**.
nyiur melambai -- feminin, lemah-gemulai.

P

pahala -- paha.
pèges-pèges -- pegang-pegang, merabara.
pèjong -- peju, air mani.
pèk-pèk -- pegang-pegang, merabara.
pelita, pelita hati -- pelit, kikir.
pèlong -- puluh; **se-** -- sepuluh.
pèltu -- *nèmpèl metu* (Jw.), mudah ejakulasi, mengeluarkan air mani.
pembantaian, pembèntong -- pembantu (rumah tangga).
pènonng -- panu.
pènti, pèntong -- pantat, dubur.
pères -- pura(-pura) (diucapkan pada akhir kalimat atau menanggapi kalimat kawan bicara, mengartikan sesuatu yang tidak benar). - - -- berpura-pura, merayu s.o.
pèwi, pèwong -- (perem)puan.
pé-yé --> **PY**.
pinèrinèks -- pereks.
pinorin, piramida -- *pirå* (Jw.), berupa.
polandia, polèsong -- polisi.
polo, polonia -- pulang.
prawira -- perawan.
pusara -- pusar.
PY -- *payu* (Jw.), laku.

R

racun -- perempuan, istri.
ramayana -- ramai.
rantangan -- datang ke rumah (merujuk pada gay atau pelacur laki-laki yang tidak bergaul di tempat umum.)
rebana, rèbong -- ribu; **se-** -- seribu.
rèbong -- (me)-raba.
rèmbong -- rambut.
rèmpes --> **rumpi**.
rèti, rètong --> ratus; **se-** -- seratus.
rèksona, rèxona -- rokok.

rumania -- rumah.

rumpi' -- 1. pemerias; 2. makian ringan atau ungkapan menanggapi pernyataan yang menggemaskan (mirip dengan *sialan!*)

rumpit --> **rumpi'** (1).

S

sakit, se' -- homo, gay.
sandang -- sana.
semak, semangka -- suka, senang, naksir.
sèmong -- sama; - - sama-sama, suka sama suka (merujuk pada hubungan seks).
señorita --> **sinyorita**.
sepèlong --> **pèlong**.
serebana --> **rebana**.
serèti, serètong --> **rèti, rètong**.
sèrtu -- *gèsèr metu* (Jw.), mudah mengeluarkan air mani, ejakulasi.
sèsong --> susu, buah dada.
setèl -- atur (supaya mencapai orgasme bersama); **ny-** mengatur supaya mencapai orgasme bersama.
setor --> datang ke rumah (merujuk pada gay atau pelacur laki-laki yang tidak bergaul di tempat umum).
sindang -- sini.
sinopin --> *såpå* (Jw.), siapa.
sinyorita -- *nyorog* (Jw.), membayar (mengenai hubungan seks).
sisilia --> *silit* (Jw.), dubur.
sopir -- *pirå* (Jw.), berupa.
spèlen, spèlinda -- (ber)hubungan seks.
sucang -- mulut.
sukria -- suka.
sumiati -- *subal, sumpel* (Jw.), pengganjal (di pantat).
sundari¹, sundari sukoco -- sundal, pelacur.
sundari² -- (di)-sunat, (di)-khitan.
susil, susilo -- *silit* (Jw.), dubur.
sutra -- sudah.

T

takara, takarai, tarakanita -- takut.

tari-tarian -- berhubungan seks

(mengenai dua gay feminin atau gay dengan perempuan).

tèmpi, tèmpong, tèmpira -- seks anal

(melalui dubur, semburit); **n-** melakukan semburit, menyemburit (s.o.); **-an** seks anal (semburit), saling menyemburit.

tentères, tentèrong -- tentara.

tètes, tètong -- tetek, puting susu.

tèwas -- berhasil menaklukkan s.o.

(dalam hubungan seks).

tèwong -- tua.

tinta -- tidak; **- ampar** -- tidak apa-apa.

tubang -- tua.

U

ulek -- seks anal, semburit; **ng-** --

melakukan seks anal, menyemburit; **-an** -- cara melakukan seks anal, menyemburit.

W

-wati -- akhiran untuk merujuk pada

sifat s.o. gay; **sibuk-** s.o. gay yang amat sibuk.

wice -- ungkapan akrab di akhir kalimat, lho.

wil, wilse' -- mau, suka, naksir.

wu' -- panggilan akrab.

Y

yongen -- laki-laki muda (maskulin).